

Statement of Cardinal Joseph W. Tobin, C.Ss.R on violence in U.S. Capitol

元月七日纽瓦克大主教区枢机主教 Cardinal Joseph W. Tobin 就一月六日冲击国会暴力事件发表如下声明：

当我昨天目睹在国会山所发生的令人震惊的动乱，我见证了我们的民主象征被暴徒法则绑架。暴力过程让人深感忧虑不安。特别让人感到痛心和沮丧的是这个事件发生在致死的疫情流行中，而这个时候正是我们应该团结在一起，共同对付疫情的肆虐对这个国家造成的伤害。

昨天的事件活生生地展示了几年来在美国社会滋生的分裂正在走向更深，更进一步的两极化。这个分裂漠视了信仰，正义公道和法律。只要瞥一眼当下国家混乱到如此程度，我们就会非常震惊：可怕的真相就是，我们不能免于进一步的道德和社会堕落。

我们希望呼吁的是，我们要用我们天主教的核心价值观（和信仰）来帮助这个国家得到治愈，因为它在疗伤中至关重要。我们的信仰包括致力于相互尊重，对话和基于民主上的准则。我们必须做为一个国家在上主内走在一起，因为天主爱我们所有的人并赋予我们每个人尊严。和你意见严重不一致的人也是天主所钟爱的儿

女。两千年来，我们教会社区致力于按照基督的教导而生活。本着我们共创美好的重要指导原则，我们尽力把别人放在第一位。

在这个艰难时刻，让我们加入所有有良好愿望致力于和平的人当中，恳求上主的保护和圣神的指引。耶稣基督，是我们和平的主，圣母，美州之母，为我等祈。

原文网站：<https://www.rcan.org/statement-cardinal-joseph-w-tobin-cssr-archbishop-newark-violence-us-capitol>